



C.E. ASCOMETAL / Ets CREAS

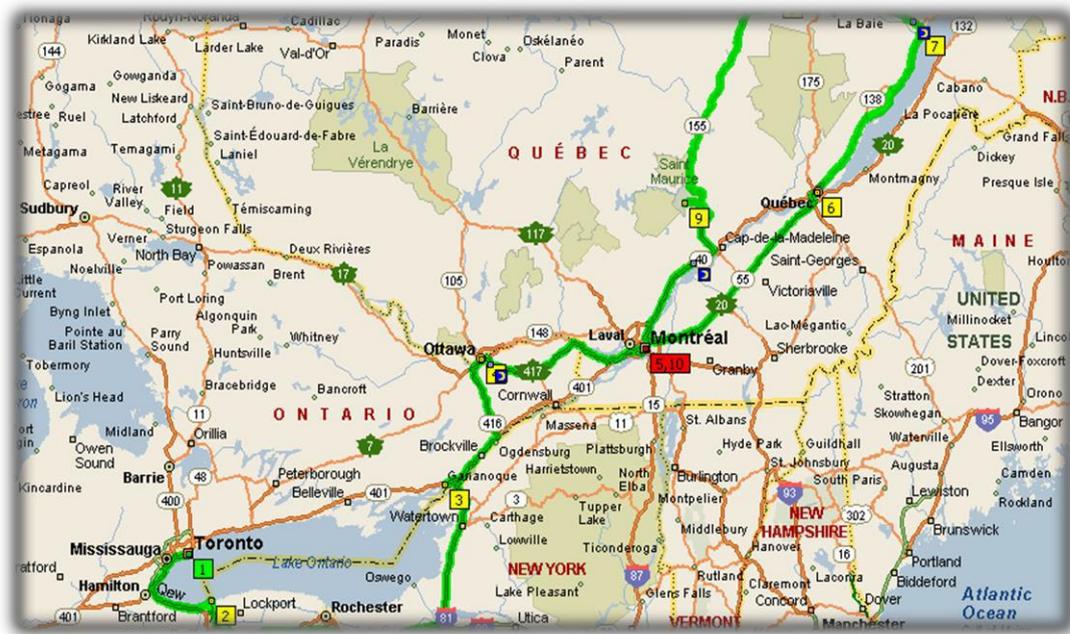
Site de HAGONDANGE

**Séjour aide double du C.E.
CANADA AUTHENTIQUE
Circuit 12 jours & 10 nuits
Septembre 2019 – dates communiquées ultérieurement.
Départ de Luxembourg avec transfert depuis
Hagondange**



C'est le programme le plus équilibré ! Un panorama complet de l'Est canadien, avec une nuit supplémentaire au Lac St Jean et à Montréal et un séjour de 2 nuits en multi-activité « Nature ». Pour ceux qui ne veulent rien rater, mais en prenant leur temps...

Les Relais de l'Évasion – 7 rue Charlemagne – 57000 Metz
Votre contact : Stéphanie Tomsic 03 87 63 45 05 – stomsic@vtf-vacances.com



VOTRE ITINERAIRE :

1. France / Toronto
2. Toronto - Niagara
3. Toronto - Kingston - Gananoque
4. Gananoque - Ottawa - Montréal
5. Montréal
6. Montréal (nuit en famille)
7. Montréal - Québec
8. Québec - Tadoussac - Région du Lac St Jean
9. Région du Lac St Jean - Centre de plein air
10. Centre de plein air
11. Centre de plein air - Montréal / France
12. Arrivée en France

LES TEMPS FORTS DE VOTRE VOYAGE:

Visites de Toronto, Ottawa, Montréal et Québec
 2 nuits en étape « nature » dans les bois
 1 nuit « chez l'habitant » avec soirée dansante
 2 nuits à Montréal
 repas typiques ou thématiques (chansonnier / smoked meat)
 2 croisières incluses (Niagara et les Mille-Iles)
 Visite de Tadoussac et possibilité de croisière d'observation des baleines du st Laurent
 Découverte du zoo de St Felicien

JOUR 1 : FRANCE → TORONTO

Rendez-vous des participants à l'aéroport. Envol à destination de **TORONTO**.

A votre arrivée, **ACCUEIL** par votre guide accompagnateur francophone.

Dîner à l'hôtel ou à proximité.

Nuit à l'hôtel.

JOUR 2 : TORONTO / NIAGARA FALLS

Petit déjeuner.

Transfert à **NIAGARA FALLS** et installation à l'hôtel.

LES CHUTES DU NIAGARA forment l'une des plus grandes merveilles de la nature. *Situées en plein centre-ville, leur hauteur n'est pas exceptionnelle, mais leur ampleur et la puissance des eaux qui s'engouffrent ne peuvent manquer d'impressionner les visiteurs : 6 810 000 litres d'eau par seconde.*

EXCURSION A NIAGARA ON THE LAKE par la route panoramique longeant la rivière Niagara.

Cette charmante petite ville dont l'architecture du XIXe siècle est l'une des mieux conservée du pays, fut la première capitale du Haut-Canada. Vous découvrirez ses charmantes demeures restaurées dans une ambiance très anglaise. La verdure des parcs font de la ville un endroit très agréable et serein à visiter.

Retour à Niagara Falls.



En option : Visite d'un chai avec dégustation de vin

DEJEUNER DANS UN RESTAURANT PANORAMIQUE AVEC VUE SUR LES CHUTES.

EXCURSION À BORD DU BATEAU HORNBLOWER qui vous mènera jusqu'au pied des chutes canadiennes dites en fer à cheval : une expérience enivrante que vous n'êtes pas prêts d'oublier.

En option : Survol des chutes en hélicoptère

(réservable à l'avance mais règlement sur place).

Découvrez les impressionnantes Chutes du Niagara depuis le ciel afin d'en mesurer la puissance. Une expérience inoubliable : une montée vertigineuse et une vue spectaculaire !

DINER

Nuit à l'hôtel.

Note : Eviter les vendredis et samedis soirs qui entraînent des suppléments. Suppléments également en juillet et août.

JOUR 3 : NIAGARA / KINGSTON / GANANOQUE

Petit déjeuner. Route vers Toronto.

À l'arrivée, **TOUR D'ORIENTATION DE TORONTO** qui vous permettra de percevoir toute l'authenticité de la Ville-Reine.

Vous aurez l'occasion de découvrir :

- *Les imposants gratte-ciel du cœur financier du Canada,*
- *Le parlement ontarien et son charme très « british »,*
- *L'impressionnant SkyDome où évoluent de nombreuses équipes sportives,*
- *Le Harbourfront, l'espace culturel de la ville créé par le gouvernement fédéral pour relancer le tourisme dans les années 1970,*
- *La Tour du CN, haute de 553m, l'emblème de la mégapole (montée en option)...*



En option : Montée à la Tour CN, l'emblème de la mégalopole haute de 553 mètres

DEJEUNER.

Tout en longeant une partie du lac Ontario, vous rejoignez **KINGSTON**, ancienne capitale du Haut-Canada.

TOUR D'ORIENTATION de cette ville universitaire et militaire de première importance où les nombreux bâtiments du XIX^e siècle en pierre calcaire rappellent le riche passé colonial britannique.

DINER. Nuit dans la région des Mille-Îles.

JOUR 4 : GANANOQUE / OTTAWA / MONTREAL

Petit déjeuner.

Embarquement pour une **CROISIERE D'UNE HEURE A TRAVERS LES MILLE-ÎLES.**

Laissez-vous séduire par les nombreux îles et îlots de cet archipel fort prisé des villégiateurs depuis des décennies, en naviguant de part et d'autres de la frontière Canada / USA, qui à cet endroit serpente entre les îles du fleuve Saint-Laurent.

Pour faire une île, il faut en fait un arbre et 6 pieds carré de terre. Les maisons sont parfois plus grandes que l'île elle-même.

Vendues par les indiens au gouvernement puis revendues pour quelques dollars, ces îles appartiennent désormais aux riches sénateurs et aux hauts fonctionnaires qui y installent leurs résidences secondaires.

Un **TOUR D'ORIENTATION D'OTTAWA** vous fera découvrir les plus beaux endroits de la ville.

Vous découvrirez les plus beaux endroits de la ville :

- *La rue Wellington et ses bâtiments officiels*
- *La colline du Parlement, regroupant le Parlement canadien et la Tour de la Paix, de style néo-gothique, est entourée de larges pelouses : c'est le centre stratégique de la ville et le lieu de rassemblement pour les fêtes du 1^{er} juillet,*
- *La promenade Sussex où l'on retrouve les résidences officielles du Premier Ministre et du Gouverneur Général, ainsi que quelques ambassades,*
- *Le canal Rideau traversant gracieusement la ville et ses écluses qui relie la rivière Outaouais,*
- *Le Château Laurier et son architecture médiévale, le seul édifice d'inspiration française de la ville,*
- *Byward Market : un marché en journée et un quartier animé dès la nuit tombée, il a conservé ses vieilles bâtisses. C'est également le coin des motards, fiers d'exposer leurs machines rutilantes aux passants...*

DEJEUNER DE SAUMON

Profitez d'un peu de **TEMPS LIBRE** dans la capitale



VISITE DU MUSÉE CANADIEN DE L'HISTOIRE (EX. MUSÉE DES CIVILISATIONS),
l'un des fleurons culturels du pays (15 CAD).

Revivez la construction du Canada en parcourant ce musée où les décors et scènes de vie évoquent les différentes périodes d'établissement des civilisations du pays.

S

Départ pour la belle province de Québec et la ville de **MONTRÉAL**.

Cette métropole multiculturelle mêle son accent français à celui de plus de 80 autres communautés culturelles et charme par son ambiance américano européenne.

En fête hiver comme été, Montréal vibre au rythme de ses festivals : jazz, humour, cinéma, feux d'artifice

...

DÎNER

Nuit à l'hôtel 3* standard (excentré).

JOUR 5 : MONTREAL

Petit déjeuner.

VISITE GUIDEE DE MONTREAL.

Montréal est située sur une île de 500 km², délimitée par le Saint Laurent au sud et la rivière des Prairies au nord. La rue Saint Laurent coupe la ville en deux, autrefois frontières imaginaires qui séparait la bourgeoisie anglophone de l'ouest (quartiers résidentiels et d'affaires) et les quartiers francophones et les usines de l'est.

Vous découvrirez :

- *Le vieux Montréal, où se trouvent les plus anciennes maisons,*

Les Relais de l'Évasion - 7 rue Charlemagne - 57000 Metz
Votre contact : Stéphanie Tomsic 03 87 63 45 05 - stomsic@vtf-vacances.com

- *La Place d'Armes, où s'élève le Vieux Séminaire à l'architecture élégante, le plus ancien bâtiment de Montréal,*
- *La Place Jacques Cartier et le Vieux Port,*
- *La Basilique Notre Dame, de style gothique dont les vitraux retracent l'histoire religieuse de Montréal et les principales étapes de la fondation de la ville (entrée non incluse)*
- *Le parc du Mont Royal, dans le plus quartier branché de la ville (artistes, boutiques et objets farfelus),*
- *Le Stade Olympique, site des jeux olympiques d'été de 1976 (entrée non incluse),*
- *Le centre-ville et ses gratte-ciels aux lignes modernes...*

DEJEUNER

APRES-MIDI LIBRE pour vous permettre d'arpenter le réseau de 30 km de la cité souterraine ou encore de "magasiner" sur la rue Sainte-Catherine, la plus importante artère commerciale de la ville.

DÎNER DE SMOKED MEAT

Nuit à l'hôtel 3* standard (excentré).

JOUR 6 : MONTREAL

Petit déjeuner.

VISITE DE LA VILLE DE TROIS RIVIERES

Trois-Rivières a été un haut lieu de troc de fourrures et de produits régionaux entre les amérindiens et les Européens. Découverte de son histoire et de son implication dans le développement du Québec. Découverte du Parc portuaire dont les terrasses offrent une magnifique vue sur le Saint-Laurent et qui abrite le Borealis (ancien Centre d'exposition sur l'industrie des pâtes et papiers).

DEJEUNER

DÉCOUVREZ LA RECONSTITUTION D'UN VILLAGE TRADITIONNEL HURON.

Faites la découverte de leurs croyances et de leurs habitudes de vie et venez partager l'authenticité de leur culture. Au fil des sentiers, les guides vous révéleront leurs secrets intimes et leurs joies simples, dépouillés des interprétations culturelles.

Continuation vers le « Chemin du Roy », la première voie carrossable d'Amérique du Nord et découverte du village de Deschambault.

Trajet vers le village d'accueil.

Accueil, installation, **DINER** et nuit dans vos familles respectives.

JOUR 7 : MONTRÉAL / QUÉBEC

Petit déjeuner.

Route vers Québec

En chemin, vous ferez un **ARRÊT AU PARC DE LA CHUTE-MONTMORENCY**, une fois et demie plus haute que les chutes du Niagara.

Vous profiterez d'une **VISITE GUIDÉE** pour découvrir la ville de **QUÉBEC** et son cachet européen, unique sur ce continent.

Vous découvrirez :

- *Les plaines d'Abraham ou le parc des Champs-de-Bataille. C'est ici qu'en 1759 la France perdit son empire d'Amérique. Y sont édifiés les statues de Jeanne d'Arc et du Général de Gaulle.*
- *La Place Royale, un des plus anciens quartiers d'Amérique du Nord, Samuel de Champlain y construisit sa première cabane au Canada,*
- *Le château Frontenac (de style Renaissance française), qui est pour Québec ce que la Tour Eiffel est pour Paris : le symbole de la ville, qui se dresse au-dessus du Saint-Laurent,*
- *La vieille ville et ses remparts, construits au cours du 18ème siècle,*
- *Le quartier du petit Champlain, aux ruelles tortueuses,*
- *La Place d'Armes ou encore Le Fort Britannique...*

DEJEUNER

APRÈS-MIDI LIBRE pour profiter de la ville

DINER ASSIETTE DU PECHEUR AVEC ANIMATION CHANSONNIER
Nuit à l'hôtel 3* standard en CENTRE VILLE.



JOUR 8 : QUEBEC / TADOUSSAC / LAC SAINT JEAN

Petit déjeuner.

Départ vers **TADOUSSAC**, petit village caché au creux des montagnes.

C'est là qu'en 1600, au confluent du fjord du Saguenay et du fleuve Saint-Laurent, fut érigé le premier poste officiel de traite des fourrures au Canada.

ARRET-PHOTO au charmant village de **SAINTE-ROSE-DU-NORD**, le temps d'admirer le fjord du Saguenay.

Arrivée à Tadoussac et **DEJEUNER**.

TEMPS LIBRE pour profiter du paysage marin.

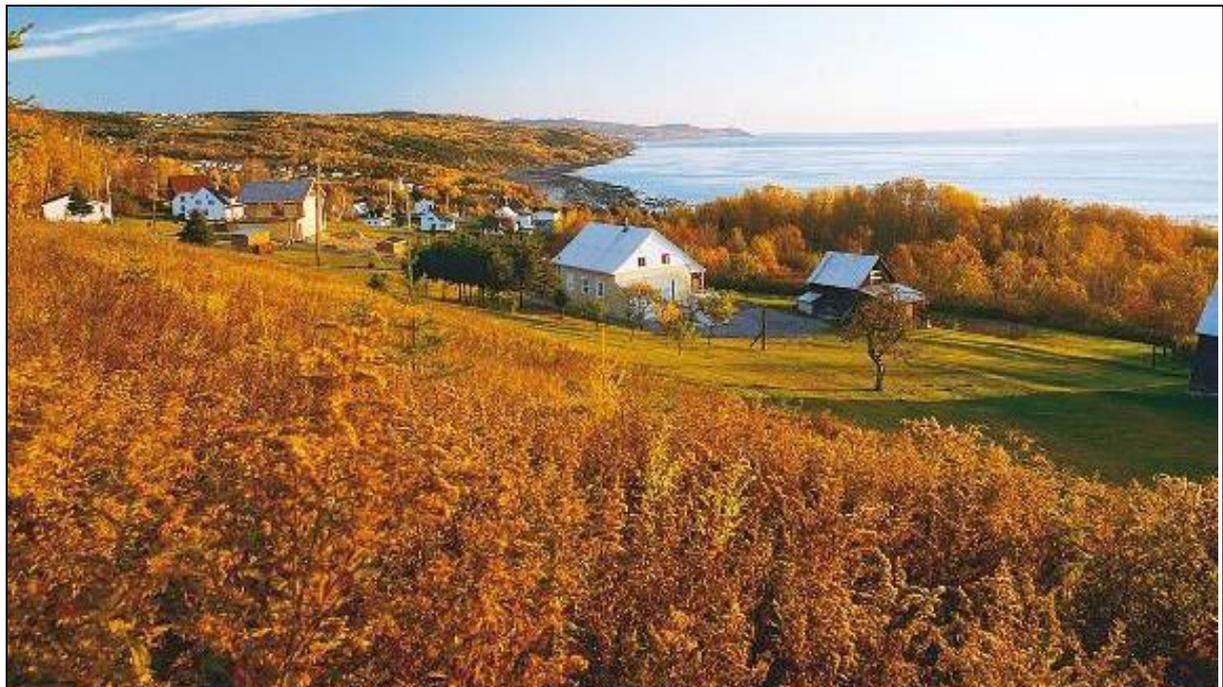
CROISIÈRE AUX BALEINES EN GROS BATEAU

Partez à la découverte de ces impressionnants mammifères lors d'une croisière d'observation. Guidées par des experts navigateurs et biologistes, ces croisières sont l'occasion rêvée de découvrir l'environnement marin et ses représentants spectaculaires : bélugas, rorquals, phoques, et avec un peu de chance la baleine bleue, plus grand mammifère de la planète.

Continuation pour la **REGION DU LAC SAINT-JEAN**, «pays des québécois pure laine», en empruntant la route traversant une superbe région de forêts, de lacs et de rivières.

Le lac Saint-Jean lui-même est une véritable mer intérieure de 1350 km², dont les terres environnantes sont consacrées à l'agriculture. La gourgane et les bleuets constituent les cultures traditionnelles de la région, mais ce sont avant tout les fermes laitières qui y sont omniprésentes aujourd'hui.

DINER. Nuit dans la région du Lac Saint-Jean.



JOUR 9 : LAC SAINT JEAN / CENTRE DE PLEIN AIR

Petit déjeuner.

Départ pour la visite du célèbre **ZOO SAUVAGE DE SAINT-FELICIEN**, une expérience nature et écologique unique au Québec.

Dans les sentiers de la nature, à bord d'un train-baladeur grillagé, admirez en toute sécurité la faune canadienne dans un environnement naturel. Parmi les animaux en liberté, loups, bisons, bœufs musqués, ours noirs et orignaux peuvent être au rendez-vous. Voyagez sous la terre en pénétrant dans la hutte des castors et ne manquez pas de saluer les ours polaires au passage.

DEJEUNER AU ZOO

Arrivée dans votre **CENTRE DE VILLÉGIATURE**

APRÈS-MIDI LIBRE sur le site pour découvrir le territoire et profiter des activités de plein air disponibles : randonnée pédestre, canot, pédalo... (Activités et animation variables selon le centre de villégiature).

DÎNER. Nuit en centre de villégiature.



JOUR 10 : CENTRE DE PLEIN AIR

Petit déjeuner.

JOURNEE LIBRE sur le site pour découvrir le territoire et profiter des activités de plein air disponibles : randonnée pédestre, canot, pédalo... (Activités et animation variables selon le centre de villégiature).

DEJEUNER ET DÎNER au centre de villégiature

Nuit en centre de villégiature.



JOUR 11 : CENTRE DE PLEIN AIR - MONTRÉAL / AÉROPORT

Petit déjeuner.

Temps libre pour profiter encore de votre centre de plein air, puis route vers Montréal.

En chemin, arrêt **DEJEUNER D'ADIEU DANS UNE CABANE A SUCRE**

Transfert pour l'aéroport. Assistance aux formalités d'enregistrement. Envol à destination de la France. Dîner et nuit à bord.

JOUR 12 : FRANCE

Petit déjeuner à bord. Arrivée en France dans la journée.

NOS PRIX COMPRENNENT

- Les pré et post acheminements en autocar Grand Tourisme de Hagondange à l'aéroport,
- Les vols au départ de Luxembourg via Amsterdam avec la compagnie KLM ou départ de Paris avec la compagnie aérienne Air Transat ou Air France à destination de Toronto et retour Montréal en classe économique
- Les taxes d'aéroport internationales 354 € à ce jour, révisables
- Les transferts et transports terrestres en autocar privé à destination,
- Les services de notre guide accompagnateur bilingue durant tout le circuit,
- Les services de guides de ville pour la visite de Montréal et de Québec,
- L'hébergement 10 nuits base chambre double dans les hôtels de première catégorie suivants ou similaires si non disponibles :
TORONTO : Traveldoge East
NIAGARA : Comfort Inn Lundy's Lane (non valables les nuits de vendredis et samedis)
GANANOQUE : Colonial Resort
MONTREAL : Welcommins
MONTREAL : Nuit en familles
QUEBEC : Royal William (centre-ville)
LAC SAINT JEAN : Manoir Roberval
ETAPE NATURE : Auberge Duschenay / Seigneurie du Triton / LAEC
- La pension du dîner du jour 2 au déjeuner du jour 11 boissons incluses sur la base d'eau en carafe, thé ou café lors des repas dont :
 - Un déjeuner panoramique avec vue sur les chutes du Niagara,
 - Un déjeuner de saumon,
 - Un dîner de smoked meat,
 - Un déjeuner dans une cabane à sucre,
 - Un dîner avec animation chansonnier.
- Les taxes et le service dans les restaurants,
- Les visites et activités mentionnées au programme, dont : la croisière sur le Hornblower, l'excursion à Niagara on The Lake, le Tour d'orientation de Toronto, la croisière d'1h dans les 1 000 Îles, le tour d'orientation d'Ottawa, la visite du Musée Canadien, la visite guidée de Montréal, la visite du village Huron, les activités au centre de plein air, la visite du Zoo de Saint Félicien, la visite guidée de Québec, la croisière aux baleines en gros bateau.

- Les assurances assistance rapatriement annulation bagages et multirisques PLATINIUM (avec garantie des prix),
- Les pourboires des guides et du chauffeur,
- **L'AVE (autorisation de Voyage Electronique au Canada),**
- L'adhésion VTF,
- Le carnet de voyages.

NOS PRIX NE COMPRENNENT PAS

- Les boissons,
- Les dépenses personnelles,
- Le port des bagages,
- Les suppléments pour le logement à Niagara les vendredis et samedis ou juillet/août,

Tarifs établis le 28/06/2018, basés sur un dollar canadien n'excédant pas 1 CAD = 0.66 EUR. Ils seront définitifs au moment de la prise d'option et peuvent varier en fonction des disponibilités, du montant des devises, des taxes aériennes ou du cours du baril de pétrole.

SUPPLÉMENTS ET ACTIVITÉS OPTIONNELLES - TARIF PAR PERSONNE P. EN €
(sauf survol en hélicoptère en CAD car option à payer sur place)
PRIX COMMUNIQUES SOUS RESERVE

Niagara	Visite d'un chai avec dégustation de vin	9 €
	Survol des chutes en hélicoptère (9 min) <i>Réservable à l'avance mais règlement sur place</i>	135 CAD (100 € environ)
	Montée à la Tour CN	32 €
Toronto	Déjeuner au Fort Henry	24 €
Kingston	Visite guidée du Fort Henry (1h)	10 €
	Croisière de 2h30 iso 1h	9 €
Région des 1000 Îles	Musée Canadien de l'Histoire	12 €
Ottawa	Basilique Notre Dame	5 €
Montréal	Musée de Pointe-à-Callières (musée d'archéologie et d'histoire)	18 €
	Croisière en bateau mouche (1h)	23 €
	Déjeuner de bagels en ville	13 €
	Déjeuner dans un restaurant du centre-ville	17 €
	Diner en centre-ville	20€
	Croisière d'interprétation et d'observation des baleines en bateau	48 €
Tadoussac	Village historique de Val Jalbert	19€
Lac St Jean	Visite libre de la cathédrale Sainte Anne de Beaupré	3 €
Québec	Entrée au Canyon Ste Anne (Air Canyon inclus)	11 €
	Visite du village Huron (Wendake)	12 €
	Visite de la ferme de bisons	10 €

Dans le cas où vous opteriez pour un circuit en minibus, merci de préciser à vos clients que le confort d'un minibus n'est pas comparable à celui d'un bus de 50 places. Les vitres sont plus petites, il n'y a pas de WC à l'intérieur, certains ne disposent pas de télé et les suspensions sont plus raides.

IMPORTANT

Le Canada met en place, pour tout voyage à partir du 1^{er} mars 2016, un nouveau programme d'**Autorisation de Voyage Electronique au Canada (AVE)**.

Les citoyens en provenance de pays dispensés de visa devront obtenir une autorisation électronique avant d'entrer au Canada par voie aérienne.

L'AVE coûtera 7 \$CAN et sera **valide pour une période maximale de cinq ans**.

Pour plus d'informations, veuillez consulter le site www.Canada.ca/eTA

BON A SAVOIR

Vous trouverez ci-dessous quelques éléments d'informations sur le prochain voyage que vous allez effectuer en Amérique du Nord. Cette fiche a été préparée sur la base des questions les plus régulièrement posées par les voyageurs et n'est pas exhaustive.

- À votre arrivée, lors du transfert aéroport-hôtel, votre guide commencera sa présentation en vous rappelant certaines consignes sur l'organisation de votre circuit (respect des horaires, informations pratiques, us et coutumes, pourboires...). Ces rappels sont habituels et doivent être considérés comme des conseils utiles à prendre en compte pour le bon déroulement de votre voyage.
- Les temps de parcours sont parfois importants sur les circuits nord-américains. En effet, sur certaines étapes, le territoire couvert est très étendu. Attendez-vous donc à quelques longues journées de bus.
- En Amérique du Nord, il n'existe pas de classification officielle pour les compagnies d'autocars comme celle qui existe en Europe. Les bus que nous utilisons pour nos clients sont récents et qualifiés «de luxe». Ils offrent un accueil confortable aux passagers (compartiment bagages, tv, radio, sièges inclinables...) mais qui peut être moindre que la classification française «grand tourisme». Sachez aussi qu'il n'y a qu'une seule porte, située à l'avant.
- Il est important de rappeler que les toilettes des bus ne doivent être utilisées qu'en cas d'extrême nécessité. Des arrêts sont régulièrement prévus (toutes les 2 heures).
- Pour des raisons de sécurité, nous vous informons que les chauffeurs de bus ne sont pas autorisés à utiliser le système GPS.
- En raison d'une forte affluence des groupes vers l'Amérique du Nord, les compagnies de bus sont très sollicitées. De ce fait, il se peut que votre chauffeur ne connaisse pas toutes les étapes de votre circuit et qu'il soit amené à chercher sa route à un moment donné : n'en soyez pas surpris.
- Il peut arriver parfois que notre réceptif rajoute un guide stagiaire en « training » sur votre circuit.

La demande étant toujours grandissante, nous avons donc besoin de nouveaux guides qui doivent être «formés » sur le terrain avant de pouvoir guider à leur tour. Nous vous remercions d'avance de votre compréhension.

- Sauf demande particulière, nos clients sont hébergés sur de l'hôtellerie de 1ère catégorie (équivalent 2/3* normes françaises) généralement excentrés.
- Dans certains hôtels, il est possible que les salles de petits déjeuners soient trop petites pour accueillir la totalité du groupe. En effet, sachez que les Nord-Américains sont habitués à prendre leurs petits déjeuners dans leurs chambres. N'hésitez pas à faire de même.
- De la même façon, il est usuel en Amérique du Nord que les hôtels proposent des gobelets en polystyrène (et non des tasses) pour les boissons chaudes (thé ou café) du petit-déjeuner.

- Les petits déjeuners peuvent être américains ou continentaux selon les hôtels.
- Nous vous rappelons que la cuisine nord-américaine est plus quantitative que qualitative !
- Pour les repas libres, votre guide peut vous conseiller (n'hésitez pas à lui demander).
- Les boissons pendant les repas restent à votre charge sauf thé et café servis à volonté.
- Les chambres triples ou quadruples sont composées de 2 lits doubles (pas possibilité d'avoir un 3ème ou 4ème lit).
- Des excursions optionnelles vous seront proposées sur place par votre guide pour agrémenter vos temps libres. Elles sont réservables et payables uniquement sur place auprès de votre guide.
- De manière générale, nous vous mettons également en garde contre les pickpockets qui sévissent sur les lieux touristiques. De même, ne laissez aucun objet de valeur dans le bus ou votre chambre.
- De nombreuses activités durant votre circuit ont été programmées selon un emploi du temps précis. Afin de profiter au maximum de votre voyage, nous vous remercions pour votre parfaite ponctualité.
- Il vous sera difficile voire impossible d'effectuer des transactions en € (euro) sur place. Pensez donc à votre budget dès le début du voyage en vous munissant de \$ (canadien ou américain selon votre destination). De même, nous vous conseillons des petites coupures.

INSCRIPTION :

bulletin d'inscription à retirer à l'accueil ou à éditer en ligne sur le site du C.E. → www.ceascometal.fr

Inscription à l'accueil du service des Activités Sociales **jusqu'au vendredi 28 septembre 2018** inclus par le dépôt des documents suivants :

- le **bulletin d'inscription** dûment complété,
- l'**avis d'imposition 2018**, sur les **revenus 2017**,
- un acompte de **440 €** par adulte (à votre demande, possibilité de faire un chèque par participant avec étalement des retraits).

Une priorité sera donnée aux personnes n'ayant pas bénéficié d'un voyage organisé par le C.E. en 2018, voire en 2017, en cas d'un nombre trop important d'inscrits.

RAPPEL : Règles

Chaque salarié, en activité et inscrit à l'effectif au moment du séjour, est considéré comme ouvrant droit du C.E. et pourra bénéficier ainsi que sa famille pendant l'année, d'une aide aux voyages simple ou double du C.E. sur la base des barèmes indiqués pour chaque séjour, dans le respect des règles de cumul définies.

Règles de cumul :

***les enfants à charge** pourront bénéficier de l'aide pour deux activités par an parmi : un voyage aide « simple » du C.E., une CV hiver, une CV été, des vacances familiales 14 nuits. S'ils bénéficient d'un voyage aide « double » du C.E., ils n'auront plus droit à une autre aide (*vacances familiales - voyage - colo*) pour l'année considérée.

A savoir : les séjours scolaires ainsi que les centres aérés ne rentrent pas dans les critères de cumul, tout comme les sorties de type culture - sport - loisirs, dont l'aide est attribuée forfaitairement.

***les adultes** auront droit à l'aide pour : un voyage aide « simple » du C.E. et l'aide aux vacances de 14 nuits ou un voyage aide « double » du C.E..

→ Si les familles ne bénéficient d'aucune de ces aides, elles peuvent prétendre aux chèques s'abondés.

En cas d'annulation :

les séjours proposés par le C.E. comprennent obligatoirement une assurance annulation et les conditions prévues par l'organisme sont appliquées. Il restera à votre charge les éventuels frais de dossier et dans tous les cas, la valeur de l'assurance annulation.

Néanmoins, **dans le cas où le motif de l'annulation n'est pas considéré par l'assureur, le montant des frais vous sera facturé intégralement (sans aide déduite)** selon l'échéancier des conditions générales de vente correspondant.